

CERTIFICAT DE CONFORMITATE CERTIFICATE OF CONFORMITY

NR. 298

Valabil de la / Valid from 07.10.2021 până la / until 06.10.2023

**Registrul Auto Român - Organismul de Certificare Produse (R.A.R.-O.C.P.)
certifică prin prezentul că:
Romanian Automotive Register - Products Certification Body (R.A.R.-O.C.P.)
hereby certifies that:**

CASTROL LUBRICANTS RO S.R.L.

cu sediul în: **București, Sectorul 3, Bulevardul CORNELIU COPOSU, Nr. 6-8,**
address: **CLĂDIRA UNIRII VIEW, BIROU NR. 101, Etaj 1**

s-a conformat Regulilor Generale, cod RG-00, ale R.A.R.-O.C.P., aplicabile unor produse fabricate în serie, privind certificarea produselor:
has complied with the General Rules, code RG-00, of R.A.R.-O.C.P., applicable to series manufactured products, regarding the certification of products:

Uleiuri de transmisie, mărcile CASTROL și ARAL, tipuri –conform anexei

fabricate de: **Castrol Germany GmbH**
manufactured by:

în sediul din: **Neuhöfer Brückenstraße 81, 21107 Hamburg, Germania**

Produsele au fost evaluate conform Regulilor Generale, cod RG-00, ale R.A.R.-O.C.P., în raport cu cerințele esențiale specificate, schema de certificare nr 3 și corespund documentelor normative:
The products were assessed according to the General Rules, code RG-00, of R.A.R.-O.C.P., within all the essential requirements, certification scheme no.3 and found to comply with the normative documents:

Fișe Tehnice –conform anexei

Data certificării inițiale / First certification date: 10.11.2000

DIRECTOR EXECUTIV R.A.R.-O.C.P.
R.A.R.-O.C.P. EXECUTIVE DIRECTOR
ing. Constantin IONESCU

Note - prezentul Certificat de Conformitate nu implică aplicarea Mărcii de Conformitate R.A.R.-O.C.P. și documentele de însoțire conform prevederilor legale și produsele vor fi comercializate conform legislației în vigoare.

Notes - this Certificate of Conformity does not imply the application of the R.A.R.-O.C.P. Mark of Conformity on the accompanying documents, according to legal requirements and the products will be marketed according to legislation.

CERTIFICAT DE CONFORMITATE CERTIFICATE OF CONFORMITY

NR. 298 ANEXA

Valabil de la / Valid from 07.10.2021 până la / until 06.10.2023

Uleiuri de transmisie, mărcile CASTROL și ARAL

| Nr. crt. | Codul produsului | Tipul / Nume produs | Document normativ de referință, Fișă Tehnică (F.T.) |
|---|------------------|--|---|
| Uleiuri de transmisie, marca ARAL | | | |
| 1 | 154EC0 | Getriebeol ATF 22 | F.T. Getriebeol ATF 22 |
| 2 | 154EC9 | Getriebeol EP 80W | F.T. Getriebeol EP 80W |
| 3 | 1555DA | Getriebeol EP Plus 80W-90 | F.T. Getriebeol EP Plus 80W-90 |
| 4 | 15545C | Getriebeol EP Synth 75W-90 | F.T. Getriebeol EP Synth 75W-90 |
| 5 | 1555DD | Getriebeol Hyp 85W-140 | F.T. Getriebeol Hyp 85W-140 |
| 6 | 15546B | Getriebeol Hyp 85W-90 | F.T. Getriebeol Hyp 85W-90 |
| 7 | 15550D | Getriebeol Hyp LS 85W-90 | F.T. Getriebeol Hyp LS 85W-90 |
| Uleiuri de transmisie, marca CASTROL | | | |
| 8 | 154C87 | ATF Dex II Multivehicule | F.T. ATF Dex II Multivehicule |
| 9 | 154CAB | Axle EPX 80W-90 | F.T. Axle EPX 80W-90 |
| 10 | 154C13 | Axle EPX 90 | F.T. Axle EPX 90 |
| 11 | 154F37 | Axle Long Drain 80W-90 | F.T. Axle Long Drain 80W-90 |
| 12 | 154F43 | Manual EP 80W | F.T. Manual EP 80W |
| 13 | 154F60 | Manual EP 80W-90 | F.T. Manual EP 80W-90 |
| 14 | 1557BB | Syntrans Transaxle 75W-90 | F.T. Syntrans Transaxle 75W-90 |
| 15 | 1502F5 | Syntrans Z Long Life 75W-80 | F.T. Syntrans Z Long Life 75W-80 |
| 16 | 15006E | Syntrax Long Life 75W-90 | F.T. Syntrax Long Life 75W-90 |
| 17 | 14CF13 | SYNTRAX UNIVERSAL 75W-90 | F.T. Syntrax Universal 75W-90 |
| 18 | 15547A | Syntrax Universal 80W-90 | F.T. Syntrax Universal 80W-90 |
| 19 | 15DD27 | Transmax ATF Dex/Merc Multivehicule | F.T. Transmax ATF Dex/Merc Multivehicule |
| 20 | 15D746 | Transmax ATF DEXRON-VI MERCON LV Multivehicule | F.T. Transmax ATF DEXRON-VI MERCON LV Multivehicule |
| 21 | 15D675 | Transmax ATF DX III Multivehicule | F.T. Transmax ATF DX III Multivehicule |
| 22 | 15D6CD | Transmax ATF Z | F.T. Transmax ATF Z |

DIRECTOR EXECUTIV R.A.R.-O.C.P.
R.A.R.-O.C.P. EXECUTIVE DIRECTOR
ing. Constantin IONESCU





CERTIFICAT DE CONFORMITATE CERTIFICATE OF CONFORMITY

NR. 298 ANEXA

Valabil de la / Valid from 07.10.2021 până la / until 06.10.2023

Uleiuri de transmisie, marca CASTROL

| Nr. crt. | Codul produsului | Tipul / Nume produs | Document normativ de referință, Fișă Tehnică (F.T.) |
|---|------------------|------------------------------------|---|
| Uleiuri de transmisie, marca CASTROL | | | |
| 23 | 15D94F | Transmax Axle EPX 80W-90 | F.T. Transmax Axle EPX 80W-90 |
| 24 | 15DB2C | Transmax Axle EPX 85W-140 | F.T. Transmax Axle EPX 85W-140 |
| 25 | 15D87D | Transmax Axle EPX 85W-90 | F.T. Transmax Axle EPX 85W-90 |
| 26 | 15DDDA | Transmax Axle Long Drain 80W-90 | F.T. Transmax Axle Long Drain 80W-90 |
| 27 | 15DB84 | Transmax Axle Long Life 75W-140 | F.T. Transmax Axle Long Life 75W-140 |
| 28 | 15D6ED | Transmax Axle Long Life 75W-90 | F.T. Transmax Axle Long Life 75W-90 |
| 29 | 15D7B6 | Transmax CVT | F.T. Transmax CVT |
| 30 | 15D918 | Transmax DUAL | F.T. Transmax DUAL |
| 31 | 15DBDE | Transmax Limited Slip LL 75W-140 | F.T. Transmax Limited Slip LL 75W-140 |
| 32 | 15D983 | Transmax Limited Slip Z 85W-90 | F.T. Transmax Limited Slip Z 85W-90 |
| 33 | 15D700 | Transmax Manual Transaxle 75W-90 | F.T. Transmax Manual Transaxle 75W-90 |
| 34 | 15D713 | Transmax Manual Z Long Life 75W-80 | F.T. Transmax Manual Z Long Life 75W-80 |
| 35 | 15DDEC | Transmax Manual EP 80W | F.T. Transmax Manual EP 80W |
| 36 | 15DBE1 | Transmax Manual EP 80W-90 | F.T. Transmax Manual EP 80W-90 |
| 37 | 15DC46 | Transmax Manual V 75W-80 | F.T. Transmax Manual V 75W-80 |
| 38 | 15DC78 | Transmax Universal LL 80W-90 | F.T. Transmax Universal LL 80W-90 |
| 39 | 15DD10 | Transmax Universal LL 75W-90 | F.T. Transmax Universal LL 75W-90 |
| 40 | 154DE4 | Transmax Z | F.T. Transmax Z |



LICENȚĂ / AUTORIZAȚIE LICENCE / AUTHORIZATION NR. 298

Registrul Auto Român – Organismul de Certificare Produse (R.A.R.-O.C.P.)
acordă
*Romanian Automotive Register – Products Certification Body (R.A.R.-O.C.P.)
hereby grants*

CASTROL LUBRICANTS RO S.R.L.

cu sediul în:
address:

**București, Sectorul 3, Bulevardul CORNELIU COPOSU, Nr. 6-8, CLĂDIRA UNIRII
VIEW, BIROU NR. 101, Etaj 1**

dreptul de utilizare a Certificatului de Conformitate nr. 298 și a Marcajului de Certificare R.A.R.-O.C.P.,
prezentat mai jos și dreptul de punere pe piață și comercializare, pentru produsele specificate în Certificatul
de Conformitate.

*the right of using the Certificate of Conformity no. 298 and the Certification Marking of R.A.R.-O.C.P.,
shown below, and the right to place on market and sell, for the products specified in the Certificate of
Conformity.*

Data acordării Licenței / Autorizației:

07.10.2021

Licence / Authorization issuing date:

Prezenta Licență / Autorizație este valabilă până la data:

06.10.2023

This Licence / Authorization is valid until:

Licența / Autorizația este valabilă în condițiile menținerii conformității produselor cu cerințele
documentelor normative specificate în Certificatul de Conformitate și ale respectării Regulilor
Generale, cod RG-00, ale R.A.R.-O.C.P.

*This Licence / Authorization is valid providing the products conformity with the requirements of the
normative documents specified in the Certificate of Conformity and General Rules of R.A.R.-O.C.P.,
code RG-00, is preserved.*

DIRECTOR EXECUTIV R.A.R.-O.C.P.
R.A.R.-O.C.P. EXECUTIVE DIRECTOR
ing. Constantin IONESCU

